

**É permitido o uso de dicionários gerais uni e bilingues. O tempo disponível é 60 minutos. Exponha a sua opinião relativa ao seguinte texto em aproximadamente 160 palavras (+/- 10), tendo em conta os critérios dados.**

A magyarok, a lettek és britek a leginkább euroszeptikusok az európai uniós állampolgárok között – derül ki az Európai Parlament által megrendelt, az egész kontinensre kiterjedő felmérésből. Nekünk magyaroknak ellentmondásos a viszonyunk az Európai Unióval. Sokan ugyanis úgy gondolják, hogy vannak olyan területek, ahol Magyarország a csatlakozás által hátrányos helyzetbe került.

- *EU tagságunk előnyei / hátrányai*

- *a munkaerő szabad áramlása /a magyar munkaerő mobilitása*

- *lehetőség felsőfokú tanulmányok folytatására az EU tagországaiban*

Não só antes mas também depois da adesão, tem havido muitas discussões sobre as vantagens e desvantagens da adesão.

Ser membro da União trouxe muitas vantagens: para os produtos competitivos húngaros abriu-se um grande mercado de vários milhões de pessoas, sem barreiras alfandegárias e fiscais, e os húngaros podem livremente optar por trabalhar num outro país comunitário.

Quem mais pode beneficiar desta situação são os jovens: através de variados programas de intercâmbio estudantil (Tempus, Erasmus) podem continuar os seus estudos em qualquer um dos estados-membros e assim aprender uma nova língua, estabelecer contactos frutíferos, conhecer outras culturas, alargar a sua visão do mundo.

Não podemos, porém, esquecer as desvantagens. A Hungria, um país agrícola por excelência, enfrentou a destruição da sua agricultura. Para a Hungria, sendo um país pequeno, é difícil fazer prevalecer os seus interesses face aos países economicamente mais fortes.

Em conclusão, podem ser apontados aspetos positivos e negativos que resultaram da adesão, mas acreditamos que num contexto de cooperação podemos realizar melhor os objetivos nacionais.

Értékelési szempontok:

a) szakmai feladatteljesítés, tartalmi kivitelezés:	10 p./
b) szakmai nyelvhasználat:	10 p./
c) szövegalkotás, koherencia:	10 p./
d) nyelvhelyesség:	10 p./
<b>összesen:</b>	<b>40 p./</b>



**II. Complete o texto com a palavra adequada.****(10x1) 10 p.**

Candidato	domínio	experiência profissional	<i>empresa</i>
gestor	informática	licenciatura	participação
relações humanas	remuneração	requisitos	

Esta ...*(0)* **empresa**... procura um ...*(1)*..., com uma ...*(2)*... na área da Gestão de Empresas e vários anos de ...*(3)*... . É ainda obrigatório que o ...*(4)*... possua boas capacidades de chefia e de ...*(5)*... . O ...*(6)*... de duas línguas estrangeiras e os conhecimentos de ...*(7)*... são outros ...*(8)* essenciais. Em contrapartida, a empresa oferece uma boa ...*(9)*... e a possibilidade de ...*(10)*... nos lucros da empresa.

**III. Complete as frases com a palavra adequada.****(10x1) 10 p.**

Ex. *Em alguns países subdesenvolvidos faz ...falta... a mão de obra qualificada.*

1. Nos anos 70 e 80 do século XX, milhares de peritos húngaros trabalharam em diversos países em vias de ....., como Angola e Moçambique.
2. Em Portugal, a participação dos imigrantes ..... mercado de trabalho é elevada.
3. A densidade .....de Portugal, em 2010, era de 115,4 habitantes por km<sup>2</sup>.
4. Os ministérios têm de apresentar um novo plano ..... ao dia 3 de março.
5. Os ..... naturais do nosso planeta são vitais para a sobrevivência e o desenvolvimento da população humana.
6. O programa de apoio irá centrar-se ..... quem tem rendimentos mais baixos.
7. Os arquipélagos da Madeira e dos Açores fazem .....do território português.
8. Ainda se trocam escudos ..... euros todos os dias.
9. A falta de ..... com origem nas florestas portuguesas é uma das principais preocupações da indústria do mobiliário.
10. O diretor vai ..... Paris para uma reunião de trabalho. Volta dentro de dois dias.

**IV. Complete as seguintes frases com a forma adequada da palavra dada. (10x1) 10 p.**

Ex. *Apresentei uma ... **reclamação**... formal à direção da empresa.* (RECLAMAR)

1. Os direitos do ..... foram devidamente apresentados. (CONSUMO)
2. A nossa empresa comprometeu-se a ..... o cliente. (REEMBOLSO)
3. O banco propõe condições favoráveis de ..... (EMPRESTAR)
4. Se tiver cartão de cliente, pode receber um ..... de 50 %. (DESCONTAR)
5. As condições de crédito foram ..... pelo diretor do banco. (EXPOSIÇÃO)
6. O valor total do produto será ..... caso este esteja danificado. (DEVOLVER)
7. Foram aprovadas novas leis para ..... o ambiente. (PROTEÇÃO)
8. O imposto depende do ..... de cada pessoa. (RENDER)
9. Para ..... o artigo na loja, tem de apresentar o talão de compra. (TROCA)
10. Os preços oferecidos por aquela marca são muito ..... (COMPETIÇÃO)

**V. Altere as seguintes frases sem lhes modificar o sentido. (10x2) 20 p.**

Ex. *Depois de arranjares tudo, toma um café.*  
*Depois que ... **arranjes tudo, toma um café**....*

1. Peço-te para fazeres um esforço.  
Peço-te que ...
2. Lamento não terem vindo.  
Lamento que ...
3. Cheguei sem eles saberem disso.  
Cheguei sem que ...
4. Antes de partires quiseram falar contigo.  
Antes que ...
5. "Sabemos também que estamos a criar uma nova urbanização da cidade" – afirmou o engenheiro.  
O engenheiro afirmou que ...
6. O juiz julgou a causa.  
A causa foi ...
7. Nas reuniões temos dito tudo isso.  
Tudo isso tem ...
8. Eles abrirão uma conta no banco.  
Uma conta será ...
9. Alguns colegas nossos escreveram estes relatórios.  
Estes relatórios foram ...
10. A Secretária de Estado do Trabalho já foi contactada pela Câmara.  
A Câmara já contactou ...



## FOLHA DE RESPOSTAS

### I. Escolha a solução correta. (10x1) 10 p.

1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.
----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----

### II. Complete o texto com a palavra adequada. (10x1) 10 p.

1.	2.	3.	4.	5.
6.	7.	8.	9.	10.

### III. Complete as frases com a palavra adequada. (10x1) 10 p.

1.	2.	3.	4.	5.
6.	7.	8.	9.	10.

### IV. Complete as seguintes frases com a forma adequada da palavra dada. (10x1) 10 p.

1.	2.	3.	4.	5.
6.	7.	8.	9.	10.

### V. Altere as seguintes frases sem lhes modificar o sentido. (10x2) 20 p.

1.	
2.	
3.	
4.	
5.	
6.	
7.	
8.	
9.	
10.	

## SOLUÇÕES

### I. Escolha a solução correta. (10x1) 10 p.

1. a	2. c	3. d	4. d	5. b	6. a	7. d	8. a	9. c	10. b
------	------	------	------	------	------	------	------	------	-------

### II. Complete o texto com a palavra adequada. (10x1) 10 p.

1. gestor	2. licenciatura	3. experiência profissional	4. candidato	5. relações humanas
6. domínio	7. informática	8. requisitos	9. remuneração	10. participação

### III. Complete as frases com a palavra adequada. (10x1) 10 p.

1. desenvolvimento	2. no	3. populacional	4. até	5. recursos
6. em	7. parte	8. por	9. matéria-prima	10. a

### IV. Complete as seguintes frases com a forma adequada da palavra dada. (10x1) 10 p.

1. consumidor	2. reembolsar	3. empréstimo	4. desconto	5. expostas
6. devolvido	7. proteger	8. rendimento	9. trocar	10. competitivos

### V. Altere as seguintes frases sem lhes modificar o sentido. (10x2) 20 p.

1.	Peço-te que <i>faças um esforço</i> .
2.	Lamento que <i>não tenham vindo</i> .
3.	Cheguei sem que <i>eles soubessem disso</i> .
4.	Antes que <i>partisses quiseram falar contigo</i> .
5.	O engenheiro afirmou que <i>sabiam também que estavam a criar uma nova urbanização da cidade</i> .
6.	A causa foi <i> julgada pelo juiz</i> .
7.	Tudo isso tem <i>sido dito por nós nas reuniões</i> .
8.	Uma conta será <i>aberta por eles no banco</i> .
9.	Estes relatórios foram <i>escritos por alguns colegas nossos</i> .
10.	A Câmara já contactou <i>a Secretária de Estado do Trabalho</i> .

**Leia com atenção o seguinte texto. De seguida, escreva as respostas na folha de respostas em anexo.**

**Não é permitido o uso de dicionários. O tempo disponível é 60 minutos.**

### **Portugueses pessimistas**

De acordo com o estudo semestral que avalia vários temas junto da opinião pública na União Europeia (UE), existe em Portugal «um pessimismo em relação ao futuro próximo substancialmente superior ao resto dos países» do espaço comunitário.

Os idosos e as pessoas com menos educação são os mais pessimistas, de uma percentagem de cerca de 40% de inquiridos que acha que a sua situação pessoal vai piorar nos próximos 12 meses, a maior percentagem registada nos 25 Estados-membros.

Segundo as previsões da OCDE que apontam para a subida do desemprego, os portugueses são «os menos otimistas da UE em relação à evolução do desemprego» no país e, conseqüentemente, os menos otimistas quanto à melhoria da situação financeira das suas famílias, revela a sondagem, efetuada em 30 países.

O desemprego é a preocupação principal de 63% dos inquiridos portugueses, entre vários temas, numa questão de resposta múltipla destinada a verificar o que mais aflige os europeus. A situação económica é eleita como prioridade por 42% das pessoas em Portugal, seguida da inflação, com 32%, áreas em que a preocupação expressa pelos portugueses excede a média dos outros cidadãos europeus. Questões como o terrorismo, a insegurança e a imigração estão bem abaixo na lista das preocupações dos portugueses que contribuíram para a elaboração do Eurobarómetro e em níveis inferiores à média europeia.

Embora todos os cidadãos inquiridos nos 25 tenham a luta contra a pobreza, exclusão social e desemprego no topo das prioridades de intervenção da União, são os portugueses a dizê-lo com mais veemência. Na média da União, 44% dos inquiridos quer intervenção na luta contra a pobreza e 43% no problema do desemprego, mas os portugueses exigem-no com mais empenho: 60% em relação à pobreza e 59% no desemprego.

Quanto ao Governo, Parlamento, partidos e tribunais, a maioria dos portugueses inquiridos continua a não confiar neles, uma tendência que se mantém constante desde 2003. Em resumo, os portugueses por agora não estão nem contentes nem confiantes, e o Governo terá de dar sinais de que tudo pode melhorar um pouco com estes sacrifícios. Caso contrário, arrisca-se a tão cedo não conseguir conquistar a simpatia dos eleitores.

*Visão online, 23 de fevereiro de 2006*

*(2231 carateres)*

**Escreva as respostas na folha de respostas em anexo.**

**I. Faça um círculo, marcando V (verdadeiro) ou F (falso) à frente das seguintes afirmações, conforme o caso. (5x1) 1 p.**

1. O estudo feito não aponta os portugueses como pessimistas em relação ao futuro.
2. A insegurança é a principal preocupação de grande parte dos portugueses.
3. Os portugueses exigem empenho na luta contra a pobreza.
4. O Governo ainda não tem a confiança dos portugueses.
5. Os portugueses neste momento estão seguros do seu futuro.

**II. Baseando-se no texto, responda brevemente às perguntas. (5x2) 10 p.**

1. Qual é a intenção deste estudo?
2. **Quais são as pessoas mais pessimistas em Portugal?**
3. Qual é a opinião dos portugueses em relação à melhoria da situação financeira?
4. Quais são as exigências dos portugueses?
5. Quais são as instituições que ainda não têm a confiança dos portugueses?

**III. Baseando-se no texto, complete as frases com a alternativa adequada. (5x2) 10 p.**

1. O pessimismo nos outros países da União Europeia é \_\_\_\_\_ a Portugal.  
a) inferior                                      b) superior                                      c) igual
2. As pessoas com mais educação são \_\_\_\_\_ otimistas.  
a) as menos                                      b) as mais                                      c) as sempre
3. Segundo 42% dos portugueses \_\_\_\_\_ é uma prioridade.  
a) o desemprego                                      b) a inflação                                      c) a situação económica
4. **As principais preocupações dos portugueses são \_\_\_\_\_ e o desemprego.**  
a) a pobreza                                      b) a política                                      c) o terrorismo
5. O governo terá de \_\_\_\_\_.  
a) mostrar melhorias                                      b) continuar igual                                      c) sair do poder

**IV. Encontre os equivalentes das seguintes definições no texto. (5x1) 5 p.**

1. Recolha de opinião.
2. Preocupar-se com alguém.
3. Ação de vir estabelecer-se em país estrangeiro.
4. Pessoas de quem se recolhe a informação.
5. Pessoa que tem direito de votar.



## FOLHA DE RESPOSTAS

- I. Faça um círculo, marcando V (verdadeiro) ou F (falso) à frente das seguintes afirmações, conforme o caso. (5x1) 5 p.**

1.	V	F
2.	V	F
3.	V	F
4.	V	F
5.	V	F

- II. Baseando-se no texto, responda brevemente às perguntas. (5x2) 10 p.**

1. \_\_\_\_\_

2. \_\_\_\_\_

3. \_\_\_\_\_

4. \_\_\_\_\_

5. \_\_\_\_\_

- III. Baseando-se no texto, complete as frases com a alternativa adequada. (5x2) 10 p.**

1. \_\_\_\_\_

2. \_\_\_\_\_

3. \_\_\_\_\_

4. \_\_\_\_\_

5. \_\_\_\_\_

- IV. Encontre os equivalentes das seguintes definições no texto. (5x1) 5 p.**

1. \_\_\_\_\_

2. \_\_\_\_\_

3. \_\_\_\_\_

4. \_\_\_\_\_

5. \_\_\_\_\_

## SOLUÇÕES

- I. Faça um círculo, marcando V (verdadeiro) ou F (falso) à frente das seguintes afirmações, conforme o caso. (5x1) 5 p.**

1.	<b>F</b>
2.	<b>F</b>
3.	<b>V</b>
4.	<b>V</b>
5.	<b>F</b>

- II. Baseando-se no texto, responda brevemente às perguntas. (5x2) 10 p.**

1. Recolher e avaliar a opinião pública na União Europeia.
2. Os idosos e as pessoas com menos educação.
3. Creem que não vai melhorar no futuro.
4. Mais empenho na luta contra a pobreza e desemprego.
5. O Governo, Parlamento, partidos e tribunais.

- III. Baseando-se no texto, complete as frases com a alternativa adequada. (5x2) 10 p.**

1. a) inferior
2. b) as mais
3. c) a situação económica
4. a) a pobreza
5. a) mostrar melhorias

- IV. Encontre os equivalentes das seguintes definições no texto. (5x1) 5 p.**

1. sondagem
2. afligir
3. imigração
4. inquiridos
5. eleitor